



Mit tiefster Dankbarkeit gedenken wir an Frau **Dr. Christiane Ernst-Paregger**, deren leidenschaftliche Hingabe zur Hildegard-Medizin uns auf ewig inspirieren wird. Ihr Vermächtnis wird in unseren Herzen warm und lebendig weiterbestehen.
Verein Hildegard von Bingen

Con profonda gratitudine e affetto ricordiamo la **Dottoressa Christiane Ernst-Paregger**, la cui appassionata dedizione alla medicina di Hildegard continuerà a ispirarci nel tempo. Il suo prezioso retaggio rimarrà vivo e pulsante nei nostri cuori.
Associazione Hildegard von Bingen



Freitag / Venerdì 27.10.2023, 20:30–22.00

„Krebs – Behandlung nach neuesten Erkenntnissen mit der Hildegard Medizin“ / “Cancro – Trattamenti secondo le più recenti conoscenze scientifiche della medicina di Santa Ildegarda di Bingen”

DR. WIGHARD STREHLOW, DE

Bekanntester Experte der Hildegard Medizin, Biochemiker, Autor / Biochimico, noto esperto e autore di libri di medicina di Santa Ildegarda

Für externe Teilnehmer beträgt der Preis für die Abendeinheit 25€. / Per partecipanti esterni il prezzo di partecipazione alla serata è di 25€.



PROGRAMMA

1. INTERNATIONALER HILDEGARD VON BINGEN KONGRESS IN ITALIEN

1° CONGRESSO INTERNAZIONALE DI SANTA ILDEGARDA DI BINGEN IN ITALIA

27.-29.10.2023

**ORT: Südtirol/Nals – Haus der Vereine
LUOGO: Alto Adige/Nalles – Casa della cultura**

UNSERE SPONSOREN / I NOSTRI SPONSOR



Informationen zu Vormerkungen und Preisen

Informazioni su prenotazioni e prezzi:

T: +39 376 1326272 | E-Mail: ticket.hildegardvonbingen@gmail.com

Bürozeiten/Orario d'ufficio: Montag–Freitag / lunedì–venerdì

**TICKET
PRO TEILNAHME 110 €.**

Bitte schreiben Sie im Überweisungsbetreff folgenden Wortlaut:
Ticket: Hildegard von Bingen Kongress Italien
Vor- und Nachnamen angeben und bitte senden Sie uns die Zahlungsbestätigung per E-Mail.

**BIGLIETTO
A PERSONA 110 €.**

Si prega di inserire la seguente dicitura nella causale di pagamento:
Ticket: Congresso Hildegard von Bingen Italia,
proprio nome e cognome e vi preghiamo di inviarci la ricevuta di pagamento via E-Mail.

**WEITERE UND AKTUELLE
INFORMATIONEN
FINDEN SIE HIER.**

**ULTERIORI E ATTUALI
INFORMAZIONI SONO
DISPONIBILI QUI.**



BEGÜNSTIGTER / BENEFICIARIO:

VEREIN/ASSOCIAZIONE HILDEGARD VON BINGEN VFG, Bindergasse 31 via Bottai, Bozen/Bolzano:
Raiffeisenkasse Ritten Gen./Cassa Rurale Renon Soc. Coop., IT25M081871160000000717801, SWIFT-BIC: CCRTIT2TRIT

FREITAG / VENERDÌ 27.10.2023

8:00–10:00	Registrierung der Teilnehmer Registrazione dei partecipanti
10:00–10:15	Vorstellung des Vereins Hildegard von Bingen Presentazione dell’associazione Hildegard von Bingen KLEMENS UNTERWEGER <i>Präsident des Vereins / Presidente dell’associazione</i>
10:15–10:45	GEDENKEN AN CHRISTIANE Vorlesung ihres Lebenslaufes IN MEMORIAM DI CHRISTIANE Lettura della sua biografia
10:45–11:15	Kaffeepause: Getränke, Kaffee und Kuchen Pausa caffè: bevande, caffè e torta
11:15–12:15	„Leben auf einem staubigen Planeten“ “Vivere in un pianeta impolverato” DOTT. STEFANO MONTANARI, Modena <i>Arzt und Wissenschaftler / Medico e ricercatore</i>
12:30–14:00	Mittagessen: es wird ein kleiner Imbiss serviert Pausa pranzo: verrà servito un piccolo spuntino
14:00–14:45	„Das Bindegewebe – das größte Organsystem des Menschen“ “Il tessuto connettivo – il più grande organo del corpo umano” ANDREAS FRANZISKUS GROSS, DE <i>Christlicher Heilpraktiker / Operatore olistico cristiano</i>
15:00–16:00	„Ausleitung der Giftstoffe durch Aderlass und Schröpfen“ “Purificazione dalle tossine attraverso il salasso e la coppettazione” DOTT.SSA CHIARA MELGARA, Milano <i>Hildegard Ärztin</i> <i>Medico specializzato nella medicina di Santa Ildegarda</i>
16:00–16:30	Kaffeepause: Getränke, Kaffee und Kuchen Pausa caffè: bevande, caffè e torta
16:30–17:30	„Die Heilmittel der Kirche bei Hildegard von Bingen“ “Le cure della chiesa nelle scritture di Santa Ildegarda di Bingen” SR. HILTRUDIS GUTJAHR OSB, DE <i>Benediktinerin Kloster Eibingen</i> <i>Benedettina nel convento Eibingen</i>

17:30–18:30	„Spiritualität in der Kunst bei Hildegard von Bingen: Musik und Miniaturen“ “Spiritualità nell’arte di Hildegard von Bingen: musica e miniature” DOTT.SSA TIZIANA FUMAGALLI, Como <i>Komponistin und Chorleiterin</i> <i>Compositrice e direttrice del coro Hildegard von Bingen</i>
UND / E	DOTT.SSA SARA SALVADORI, Firenze <i>Forscherin, Musikerin / Ricercatrice, musicista</i>
18:30 -20:15	Abendessen: individuell zu organisieren Cena: da organizzare autonomamente
20:15–20:30	Registrierung Abendeinheit mit Dr. Strehlow Registrazione serata con il dott. Strehlow
20:30-22:00	„Krebs – Behandlung nach neuesten Erkenntnissen mit der Hildegard Medizin“ “Cancro – Trattamenti secondo le più recenti conoscenze scientifiche della medicina di Santa Ildegarda di Bingen” DR. WIGHARD STREHLOW, DE <i>Bekanntester Experte der Hildegard Medizin, Biochemiker, Autor / Biochimico, noto esperto e autore di libri di medicina di Santa Ildegarda</i>

Für externe Teilnehmer beträgt der Preis für die Abendeinheit 25€.
Per partecipanti esterni il prezzo di partecipazione alla serata è di 25€.

SAMSTAG / SABATO 28.10.2023

9:00–9:45	„Hildegard Heilmittel und wissenschaftliche Untersuchungen“ “I rimedi di Santa Ildegarda e gli studi scientifici” DOTT. LORENZO GAROTTA, FR <i>Orthopädischer Chirurg und Hildegardkenner</i> <i>Chirurgo ortopedico e esperto di medicina ildegardiana</i>
9:45–10:30	„Meine 30 Jahre Erfahrung. Hildegard-Heilkunde im Alltag“ “La mia esperienza trentennale nella medicina di S. Ildegarda” RENATE SCHULER, DE <i>Gesundheitsberaterin in der Hildegard Medizin</i> <i>Consulente olistica ildegardiana</i>
10:30–11:00	Kaffeepause: Getränke, Kaffee und Kuchen Pausa caffè: bevande, caffè e torta

11:00–11:45	„Verstaubte Kinder“ / “I bambini impolverati” DOTT.SSA ANTONIETTA GATTI, Modena <i>Physikerin und Wissenschaftlerin / Fisica e ricercatrice</i>
11:45–12:30	„Hormonaktive Stoffe und negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit“ “Interferenti endocrini e ricadute negative sulla salute dell’essere umano” DOTT.SSA RITA ROSSI, Livorno <i>Biologin, Ernährungsberaterin</i> <i>Biologa, nutrizionista</i>
12:30–14:00	Mittagessen: es wird ein kleiner Imbiss serviert Pausa pranzo: verrà servito un piccolo spuntino
14:00–15:30	„Meine Erfahrung in der Therapie von Autismus“ “La mia esperienza nella cura dell’Autismo” DOTT.SSA ISABEL BELLOSTAS ESCUDERO, ES <i>Ärztin und Hildegardspezialistin</i> <i>Medico specializzato nella medicina di Santa Ildegarda</i>
15:30–16:15	„Laster und Tugenden und die Gesundheit der Seele und des Körpers in den Schriften der Hl. Hildegard“ “Vizi e virtù: la salute dell’anima e del corpo negli scritti di Santa Ildegarda di Bingen” DOM FRANCESCO DE FEO, Roma <i>Benediktiner und Experte der Triologie der Hildegard von Bingen / Benedettino ed esperto della triologia di Santa Ildegarda</i>
16:15–16:45	Kaffeepause: Getränke, Kaffee und Kuchen Pausa caffè: bevande, caffè e torta
16:45–17:30	„Wege aus der Demenz“ / “Come uscire dalla demenza” DR. FELICITAS KARLINGER, AT <i>Hildegard Ärztin</i> <i>Medico generico specializzato nella medicina di Santa Ildegarda</i>
17:30–18:15	„Hl. Hildegard und psychologische Lebensberatung heute“ “Santa Ildegarda e lifecoaching per i nostri tempi” CHRISTOPHER EHRHARDT, DE <i>Dipl. Theol./Focusing Therapeut – Supervisor</i> <i>Teologo/Terapeuta di Focusing – Supervisore</i>

18:15–19:00	Autorin des Buches Miniaturen Hildegard von Bingen „Reise durch die Miniaturen“ Autrice del libro Miniature Hildegard von Bingen „Viaggio nelle immagini“ DOTT.SSA SARA SALVADORI, Firenze <i>Forscherin, Musikerin / Ricercatrice, musicista</i>
19:00	Abendessen: individuell zu organisieren Cena: da organizzare autonomamente

SONNTAG / DOMENICA 29.10.2023

09:00–10:00	„Die viszeralen Säfte bei Hildegard von Bingen und der Einfluss der Darmflora“ “Gli umori viscerali secondo Ildegarda di Bingen e l’intuizione del microbiota intestinale” DOTT. VINCENZO MAZIOTTA, Roma <i>Apotheker / Farmacista</i>
10:00–11:00	„Wisse die Wege. Die heilige Hildegard als Führerin durch die Dunkelheit dieser Zeit zum Licht der Klarheit Gottes“ „Conosci le vie. Santa Ildegarda come guida attraverso l’oscurità di questo tempo verso la luce della chiarezza divina” PFARRER DR. RAINER HANGLER, AT <i>Pfarrer von Ebbs und Walchsee. Hildegardgelehrter seit 1986</i> <i>Parroco di Ebbs e Walchsee. Studioso di Santa Ildegarda dal 1986</i>
11:30	Abschluss und heilige Messe / Chiusura e Santa Messa



Hildegard von Bingen ist bis heute eine der bekanntesten Frauen des Mittelalters. Sie wurde 1098 geboren und starb 1179.
Santa Ildegarda di Bingen è una delle donne più famose del Medioevo. Nacque nel 1098 e morì nel 1179.